

A BIZOTTSÁG 937/2007/EK RENDELETE

(2007. augusztus 6.)

az intervenció készletekből származó élelmiszerek a Közösség legrászorultabb személyei ellátását célzó, a 2007-es költségvetési év terhére a tagállamoknak nyújtott támogatási terv elfogadásáról szóló 1539/2006/EK rendelet módosításáról és a 3149/92/EGK rendelettel való eltérésről

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

értékétől több mint 5 %-kal el fognak maradni. Továbbá a 2007-es tervben nincs már szükség egyes, gabonafélékre és cukorra vonatkozó mennyiségekre.

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a kijelölt szervezeteknek az intervenció készletekből származó élelmiszerekkel a Közösség leginkább rászoruló személyei számára történő szétosztás céljából való ellátására vonatkozó általános szabályok megállapításáról szóló, 1987. december 10-i 3730/87/EGK tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 6. cikkére,

mivel:

(1) A Közösség legrászorultabb személyeinek az intervenció készletekből származó élelmiszerekkel történő ellátására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló, 1992. október 29-i 3149/92/EGK bizottsági rendelet ⁽²⁾ 2. cikkének megfelelően, a Bizottság az 1539/2006/EK rendelettel ⁽³⁾ elfogadta a Közösség legrászorultabb személyeinek az intervenció készletekből származó élelmiszerekkel történő ellátása céljából a 2007-es költségvetési évben rendelkezésre álló előirányzatok tagállamok közötti elosztásának tervét. A terv megállapítja különösen az intézkedést alkalmazó minden egyes tagállamra vonatkozóan a terv rá eső részének végrehajtására rendelkezésre álló maximális pénzügyi forrásokat, valamint az intervenció hivatalok által tárolt készletekből lehívandó minden egyes terméktípus mennyiségét.

(2) A 3149/92/EGK rendelet 3. cikkének (3) bekezdése előírja, hogy minden olyan esetben, amikor a tagállamok által történő végrehajtás közben bekövetkező változások a közösségi tervbe termékenként bejegyzett mennyiségek vagy értékek legalább 5 %-át érintik, az éves tervet felül kell vizsgálni.

(3) A vaj esetében a Bizottság arról kapott értesítést, hogy a 2007-es éves tervben szereplő teljes vajmennyiség össz-

(4) A 3149/92/EGK rendelet 3. cikkének (4) bekezdése értelmében a felszabaduló erőforrásokat más tagállamok részére kell átadni az általuk benyújtott igények alapján.

(5) Egy esetben, amikor Görögországban az intervenció készletekből rizst próbáltak lehívni, kiderült, hogy a rendelkezésre álló mennyiség nem elegendő a görög éves terv teljes mértékű végrehajtásához. Ezért ki kell igazítani az intervenció termékek, illetve az intervenció készletekből átmenetileg hiányzó termékek esetén e termékek piacon történő beszerzésére járó támogatások kiosztását.

(6) A 3149/92/EGK rendelet 3. cikke (2) bekezdésének első és második albekezdése rögzíti a termékek intervenció készletből való kivonásának határidejét. Tekintettel arra, hogy a terv módosítása értelmében Lengyelország további 203 tonna gabonát és 3 224 tonna cukrot, Szlovénia pedig további 1 000 tonna gabonát vonhat ki az intervenció készletekből, ezen mennyiségek esetén célszerű a fent említett határidőktől eltérni.

(7) Az 1539/2006/EK rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.

(8) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Gabonapiaci Irányítóbizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az 1539/2006/EK rendelet mellékletei e rendelet mellékletével összhangban módosulnak.

⁽¹⁾ HL L 352., 1987.12.15., 1. o. A 2535/95/EK rendelettel (HL L 260., 1995.10.31., 3. o.) módosított rendelet.

⁽²⁾ HL L 313., 1992.10.30., 50. o. A legutóbb a 758/2007/EK rendelettel (HL L 172., 2007.6.30., 47. o.) módosított rendelet.

⁽³⁾ HL L 283., 2006.10.14., 14. o. A 306/2007/EK rendelettel (HL L 81., 2007.3.22., 22. o.) módosított rendelet.

2. cikk

Eltérve a 3149/92/EGK rendelet 3. cikkében foglaltaktól, az említett cikk első albekezdésében és második albekezdésének első és negyedik mondatában foglalt határidők nem vonatkoznak az e rendelet mellékleteinek megfelelően újonnan kiosztott 1 203 tonna gabonára és 3 224 tonna cukorra.

3. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2007. augusztus 6-án.

a Bizottság részéről
Jean-Luc DEMARTY
mezőgazdasági és vidékfejlesztési főigazgató

MELLÉKLET

Az 1539/2006/EK rendelet mellékletei a következőképpen módosulnak:

1. Az I. melléklet a következőképpen módosul:

a) Az a) pontban található táblázat helyébe a következő lép:

	(EUR)
„Tagállam	Kiosztott érték
Belgique/België	5 817 428
Eesti	324 891
Éire/Ireland	217 997
Elláda	6 689 132
España	50 340 744
France	49 940 164
Italia	70 764 888
Latvija	18 446
Lietuva	3 273 261
Luxembourg	80 707
Magyarország	7 896 638
Malta	384 898
Polska	42 884 522
Portugal	14 904 058
România	16 649 889
Slovenija	1 929 341
Suomi/Finland	2 709 509
Összesen	274 826 513

b) A b) pontban található táblázat helyébe a következő lép:

	(tonna)			
„Tagállam	Gabonafélék	Rizs (hántolatlan)	Vaj	Cukor
Belgique/België	12 000			2 000
Eesti	3 000			
Éire/Ireland			80	
Elláda	11 760	2 755		
España	110 000		12 000	6 443

(tonna)

Tagállam	Gabonafélék	Rizs (hántolatlan)	Vaj	Cukor
France	82 641	23 641	6 500	3 338
Italia	122 465	20 000	3 570	6 847
Latvija	173			
Lietuva	12 000			2 760
Magyarország	52 000			900
Malta	1 550			
Polska	120 433		2 400	11 522
Portugal	20 000	14 000	3 160	1 435
România	96 712			11 986
Slovenija	3 610			653
Suomi/Finland	14 651		422	
Összesen	662 995	60 396	28 132	47 884"

2. A II. melléklet a) pontjában található táblázat helyébe a következő lép:

„Tagállam	EUR
Belgique/België	2 893 618
Eesti	5 190
Elláda	4 765 946
France	14 494 803
Italia	39 261 578
Luxembourg	76 864
Magyarország	1 797 520
Malta	118 789
Polska	16 770 240
Portugal	1 141 888
Slovenija	1 051 634
Összesen	82 378 070"

3. A III. melléklet helyébe a következő lép:

„III. MELLÉKLET

A 2007-es terv keretében megengedett Közösségen belüli átszállítás

	Termék	Mennyiség (tonna)	Készlet helye	Címzett
1.	Közönséges búza	2 207	MMM, Suomi/Finland	Põllumajanduse Registrate ja Informatsiooni Amet, Eesti
2.	Közönséges búza	11 760	BLE, Deutschland	OPEKEPE, Elláda
3.	Közönséges búza	110 000	ONIGC, France	FEGA, España
4.	Közönséges búza	103 429	BLE, Deutschland	AGEA, Italia
5.	Közönséges búza	19 036	AMA, Österreich	AGEA, Italia
6.	Közönséges búza	5 637	MMM, Suomi/Finlande	Agricultural and Food Products Market Regulation Agency, Lietuva
7.	Közönséges búza	1 550	ONIGC, France	National Research and Development Centre, Malta
8.	Közönséges búza	20 000	ONIGC, France	INGA, Portugal
9.	Közönséges búza	96 712	MVH, Magyarország	Paying and Intervention Agency for Agriculture, România
10.	Közönséges búza és más gabona-félék	3 610	MVH, Magyarország	AAMRD, Slovenija
11.	Rizs	23 641	OPEKEPE, Elláda	ONIGC, France
12.	Rizs	20 000	OPEKEPE, Elláda	Ente Risi, Italia
13.	Rizs	14 000	OPEKEPE, Elláda	INGA, Portugal
14.	Vaj	3 511	Department of Agriculture and Food, Ireland	Office de l'élevage, France
15.	Cukor	3 338	FEGA, España	ONIGC, France
16.	Cukor	2 760	ARR, Polska	Agricultural and Food Products Market Regulation Agency, Lietuva
17.	Cukor	1 435	FEGA, España	INGA, Portugal
18.	Cukor	11 986	MVH, Magyarország	Paying and Intervention Agency for Agriculture, România